Newsletter April/Mai ... Newsletter April/May

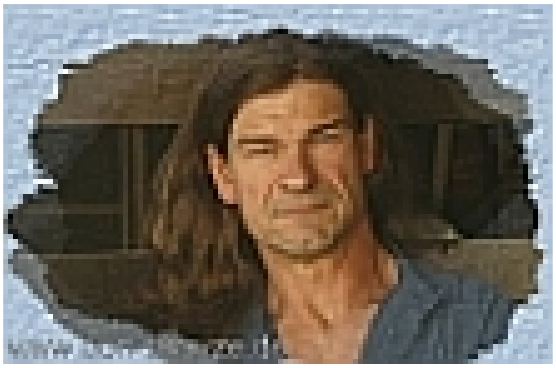
Auch in diesem Monat möchten wir euch auf dem Laufenden halten, was sich so im Forum getan hat. Vielleicht hat ja jemand schon auf den Newsletter gewartet?

Also this month we would like to hold you up-to-date what has done itself thus in the board. Maybe someone of you wait for the newsletter?

Thread des Monats … Thread of the month

Angeregt von den Gedichten, die Miriam gepostet hat haben wir uns gedacht, auch mal Songtexte zu posten. Euch wird es auch schon passiert sein .. ihr hört ein Lied und müßt sofort an Donny oder Patrick denken. Wäre doch schön, wenn ihr diese mit den anderen teilen würdet. Ich suche noch nach einer Möglichkeit auch die Lieder selber zu posten.

Inspirated by the poems, that Miriam has postet has in the board we have thought ourselves, it will be nice to post sometimes song texts too. Maybe you it is happen ... you hear a song and must think immediately of Donny or Patrick. Nevertheless, it would be nice if you shared this with the other. I still search for a possibility to post the songs too.



Forumstreffen ... Boardmeating

Ja, es rückt immer naher und die Vorbereitungen sind so gut wie abgeschlossen. Natürlich werden wir unseren Yahoo wieder intensiv nutzen. Meine Addy im Yahoo sollte jedem ja bekannt sein, wer sie nicht kennt, kann ja noch mal nachfragen oder aber in meinem Profil nachsehen.

Auch das Bild fürs Treffen ist bereits fertig, und die ersten Shirts schon auf den Weg zu den Teilnehmern. Ihr könnt es euch bereits im Forum ansehen. Wer nun weiß, daß er kommt kann mir gerne noch ein Shirt zuschicken. Für alle die per Yahoo bei uns sein werden, gilt nach dem Treffen kann ich euch das Bild gerne noch rüberschicken, dann könnt ihr euch es auf die Shirts bügeln. Das Bild ist aber wirklich nur für diejenigen, die persönlich oder per Messenger dabei waren. Wir würden uns dann auch freuen, wenn ihr ein Bild mit den Shirts machen würdet und diese dann auch posten.

Yes, it moves closer and closer and the preparations are virtually concluded. Of course we will intensely use our Yahoo again. My Addy in the Yahoo should be confessed to everybody who does not know them, can look once more ask me or, however, look in my profile.

Also the picture for meeting is ready, and the first shirts already on the way to the members. You can have a look at it in the board. Who now knows that he comes, can send me with pleasure a shirt. For all, who is by Yahoo with us, counts after the meeting I am able to do to you the picture with pleasure still through the messanger, then you can iron to you it on the shirts. However, the picture is real only for those which were present personally or by messenger. We would also be glad when you did a picture with the shirts and post this in the board.

Happy Birthday www.donswayze

Der Mai bringt zwei sehr wichtige „Geburtstage“.

Am 13. Mai feiert www.donswayze.net den ersten Geburtstag. Lynn hat eine tolle Seite ins Leben gerufen und es damit ermöglicht, daß sie die Fans international näher gekommen sind. Sie hat in die Seite sehr viel Arbeit investiert und merkt mit wieviel Liebe diese Seite gemacht und gepflegt wird. Ich besuche die Seite eigentlich täglich .. und ich denke die meisten von euch auch.

Am 22. Mai kann dann auch www.don-swayze.de den ersten Geburtstag feiern. Bei dieser Gelegenheit möchte ich noch mal bei Simone bedanken, die beim Aufbau der Seite mit Rat und Tat zur Seite gestanden hat.

In diesem einem Jahr ist viel passiert und es wurde niemals wirklich langweilig mit euch. Nicht immer war es so leicht, aber auch den Serverumzug vor ein paar Monaten haben wir erfolgreich hinter uns gebracht.

Ich möchte mich bei allen Besuchern auf der Seite bedanken und auch bei den vielen, die sich im Gästebuch eingetragen haben. Nur dadurch ist unser Erfolg möglich gewesen.

May brings two very important „Birthdays “.

On the 13th May celebrates www.donswayze.net the first birthday. Lynn has brought to life a great side and has allowed with the fact that they have got closer the fans internationally. She has invested a lot of work in the side and notices with how much love this side is done and is maintained. I visit the side, actually, daily … and I also think most from you.

Then on the 22nd May can celebrate also www.don-swayze.de the first birthday. With this opportunity I would like to thank once more with Simone who has stood with the construction of the side with words and deeds at my side aside.

In this one year has happened a lot and it never became really boringly with you. It was not always so light, but also the server move a few months ago we have brought successfully behind ourselves.

I would like to thank all visitors on the side and also with to many who have signed up in the guestbook. Only our success has thereby been possible.

Geburtstage … Birthdays

Natürlich haben wir auch in diesem Monat wieder Geburtstagskinder:

Cheyenne

Wie Cheyenne uns in ihrem Profil verraten hat, kann sie am 15. Mai ihren 30 Geburtstag feiern. Natürlich werden wir heute noch nicht gratulieren, werden aber ganz bestimmt zum Treffen auf dich anstoßen. Schon heute kann ich aber viel Spaß bei der Party wünschen, da wird es sicher hoch hergehen.

Hab ich nun an alle Geburtstage gedacht ... ok, ich glaube schon, wenigstens an die der aktiven Mitglieder. Sollte ich jemanden vergessen haben ... ich hab irgendwo auch einen Beschwerdebriefkasten .. der kann ja benutzt werden. Natürlich nur, wenn ihn einer findet.

Of course in this mornth we have some birthday children.

Cheyenne

How Cheyenne has betrayed us in her profile, she can celebrate on the 15th May her 30 birthdays. Of course we will not congratulate even today, however, will stumble completely certainly to the meeting on you. However, already today I can wish a lot of fun at the party, there it will go surely very high.

If I have thought now to all birthdays ... OK, I already believe, at least in those of the active members. Should I have forget somebody ... I have somewhere also a complaint box … this you can use. Of course only if you can find him.

So, das war es dann mal wieder von uns in diesem Monat. Ich hoffe der Newsletter gefällt

So, this is it for this month, I hope all of you like the Newsletter.

Sollte jemand gerne am Newsletter mitarbeiten, so ist er herzlich willkommen. Es reicht, wenn er mir eine einfache email schickt.

If anyone of you want to work at the newsletter, so she is heartly welcome. You need only to send me an email.

We all stand together

Win or lose, sink or swim
One thing is certain, we'll never give in
Side by side, hand in hand
We all stand together

Play the game, fight the fight
But what's the point on a beautiful night
Arm in arm, hand in hand
We all stand together

La la la la la la la la
Keeping us warm in the night
La la la la la la la la la la la
Walk in the light
You'll get it right

La la la la la la la la
Keeping us warm in the night
La la la la la la la la la la la
Walk in the light
You'll get it right

Win or lose, sink or swim
One thing is certain, we'll never give in
Side by side, hand in hand
We all stand together

WE ALL STAND TOGETHER